

مؤقت

مجلس الأمن

السنة الرابعة والخمسون



الجلسة ٤٠٦٠

الجمعة، ٥ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٩، الساعة ١١/٠٠
نيويورك

الرئيس: السيد تورك (سلوفينيا)

الأعضاء: الاتحاد الروسي السيد لافروف
الأرجنتين السيد بترين
البحرين السيد بوعلاي
البرازيل السيد فونسيكا
الصين السيد شن غوفانغ
غابون السيد دانغي ريوكا
غامبيا السيد جاغني
فرنسا السيد تيكسيرا دا سيلفا
كندا السيد فاوولر
ماليزيا السيد حسمي
المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية السير جيرمي غرينستوك
ناميبيا السيد أنجبا
هولندا السيد فان والصم
الولايات المتحدة الأمريكية السيد مينتون

جدول الأعمال

الحالة فيما يتعلق بجمهورية الكونغو الديمقراطية

تقرير الأمين العام عن الانتشار الأولي للأمم المتحدة في جمهورية الكونغو الديمقراطية (S/1999/1116)

يتضمن هذا المحضر نص الخطب الملقاة بالعربية والترجمة الشفوية للخطب الملقاة باللغات الأخرى. وسيطع النص النهائي في الوثائق الرسمية لمجلس الأمن. وينبغي ألا تقدم التوصيات إلا للنص باللغات الأصلية. وينبغي إدخالها على نسخة من المحضر وإرسالها بتوقيع أحد أعضاء الوفد المعني إلى: Chief of the Verbatim Reporting Service, Room C-178.

افتتحت الجلسة الساعة ١١/٠٠.

إقرار جدول الأعمال

أقر جدول الأعمال.

الحالة فيما يتعلق بجمهورية الكونغو الديمقراطية

تقرير الأمين العام الثاني عن الانتشار الأولي للأمم المتحدة في جمهورية الكونغو الديمقراطية (S/1999/1116)

الرئيس (تكلم بالانكليزية): أود أن أبلغ المجلس بأنتي تلقيت رسالة من ممثل جمهورية الكونغو الديمقراطية يطلب فيها دعوته للاشتراك في مناقشة البند المدرج في جدول أعمال المجلس. ووفقا للممارسة المتبعة أعتزم، بموافقة المجلس، أن أدعو ذلك الممثل للاشتراك في المناقشة، دون أن يكون له حق التصويت، وفقا للأحكام ذات الصلة من الميثاق والمادة ٣٧ من النظام الداخلي المؤقت للمجلس.

لعدم وجود اعتراض، تقرر ذلك.

بناء على دعوة من الرئيس شغل السيد موامبا كابانغا (جمهورية الكونغو الديمقراطية) مقعدا على طاولة المجلس.

الرئيس (تكلم بالانكليزية): يبدأ مجلس الأمن الآن نظره في البند ٢ في جدول أعماله. ويجتمع مجلس الأمن وفقا للتفاهم الذي تم التوصل إليه في مشاوراته السابقة.

معروض على أعضاء المجلس تقرير الأمين العام عن الانتشار الأولي للأمم المتحدة في جمهورية الكونغو الديمقراطية، الوثيقة S/1999/1116.

ومعروض أيضا على أعضاء المجلس الوثيقة S/1999/1130، التي تتضمن نص مشروع قرار أعد خلال مشاورات المجلس السابقة.

وأود أن استرعي انتباه أعضاء المجلس إلى الوثيقة S/1999/1076، التي تتضمن نص رسالة من فنلندا مؤرخة في ١٨ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٩ تنقل بياننا بشأن جمهورية الكونغو الديمقراطية صادر عن رئاسة الاتحاد الأوروبي نيابة عن الاتحاد الأوروبي.

أفهم أن مجلس الأمن مستعد الآن للتصويت على مشروع القرار (S/1999/1130) المعروض عليه. وما لم أسمع اعتراضا، سأطرح مشروع القرار للتصويت الآن.

لعدم وجود اعتراض، تقرر ذلك.

أجري التصويت برفع الأيدي.

المؤيدون:

الاتحاد الروسي، الأرجنتين، البحرين، البرازيل، سلوفينيا، الصين، غابون، غامبيا، فرنسا، كندا، ماليزيا، المملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية، ناميبيا، هولندا، الولايات المتحدة الأمريكية.

الرئيس (تكلم بالانكليزية): نتيجة التصويت ١٥ صوتا مؤيدا. اعتمد مشروع القرار بالإجماع بوصفه القرار ١٢٧٣ (١٩٩٩).

بذلك يكون مجلس الأمن قد اختتم المرحلة الحالية من نظره في البند المدرج في جدول أعماله.

رفعت الجلسة الساعة ١١/٠٥